



# Die Dorfschelle

NOTIZEN FÜR

BÜRGER UND FREUNDE BAD BODENDORFS

HERAUSGEBER: HEIMAT- UND BÜRGERVEREIN BAD BODENDORF E.V.

Heft Nr. 4/2009

4. Quartal Dezember 2009

## *Ein bisschen Frieden...*

...so hieß der deutsche Beitrag zum internationalen Musikwettbewerb „Eurovision Song Contest“ 1982, mit dem Nicole erst- und einmalig und mit Abstand den Sieg für Deutschland holte, und die für die Volkseele so wohlthuenden Worte: „Germany, twelve points“ klingen noch heute im Gedächtnis der Bundesbürger nach. Das einfache, von einem 17jährigen Mädchen ohne viel Orchester vorgetragene Lied hatte die Herzen der Europäer im Sturm erobert. Ein bisschen Frieden, offensichtlich ein Traum der Menschen, nicht nur in jener Zeit des kalten Krieges. Frieden ist ja keineswegs nur ein Privileg von Pazifisten, und selbst deren Gegenspieler, die Bellizisten, wollen ihn, nur eben mit

anderen Mitteln. Die Sehnsucht nach ein bisschen Frieden haftet wohl in der Seele aller Menschen, sogar auch in der von Rüstungsindustriemanagern. Die Sache mit dem Frieden sollte aber nicht nur ein Renner der Weihnachtszeit sein. Da war es gut, dass man den Worten unserer Lokalpolitiker aller Couleur vor und nach der Wahl den Willen nach ein bisschen mehr Frieden und etwas mehr „rundem Tisch“ entnehmen konnte. Der Bürger wünscht sich sehr, dass sie Wort halten mögen, und das möglichst bis zur (Wieder)wahl. Frohe Weihnachten, alles Gute für 2010 und ein bisschen (mehr) Frieden wünscht Ihnen

**Ihre Redaktion**



Friedvolles Weihnachtssingen vor dem Pfarrheim vor 30 Jahren (Bild 1979)

# Natur pur

Genießen Sie quellfrisches, enteisentes Thermalwasser aus 120 Tiefe Berggarten und große Liegewiese laden zum Verweilen ein. Geöffnet: Karfreitag bis Oktober täglich von 7 bis 19 Uhr, im Sommer bis 20 Uhr.  
Am Kurgarten · 53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Telefon: 02642/5087 und 5084 · Mail: thermalfreibad@gmx.de

Ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für 2010  
wünscht Ihr Thermalbad-Team



## Thermalfreibad Bad Bodendorf

Druckhaus  
**optiprint**  
www.druckhaus-optiprint.de  
kranzweiherweg 15 / 53489 sinzig / tel 0 26 42 - 98 10 51

**Brunnen-Apotheke**  
Apotheker Frank Wegner  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf · Bahnhofstraße 9  
Telefon 02642/41200 · Fax 02642/44023  
*Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr und danken für das entgegengebrachte Vertrauen.*  
www.brunnen-apo-sinzig.de

*Stark für Ihre Gesundheit !!*

**Reformhaus Bad Bodendorf**  
Inh. Frank Wegner  
Bahnhofstraße 9  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Telefon 02642/980101  
Fax 02642/44023

**Reformhaus**  
Treffpunkt gesunden Lebens

**Frohes Fest**  
*und viel Glück im neuen Jahr wünscht allen Kunden, Freunden und Bekannten*  
Familie **Stefan Schmickler**  
Malerfachbetrieb  
Bäderstr. 18 · 53489 Bad Bodendorf · Tel. 0 26 42/42242 · Fax 0 26 42/991962

Telefonanlagen Video TV Sat  
Verkauf und Reparatur

**RADIO HOFFMANN**  
MEDIEN-TECHNIK  
*Service aus Meisterhand*  
Telefon 02642-44291  
Hauptstraße 108 · 53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
www.radio-hoffmann.de · info@radio-hoffmann.de

# Wir sind Heimat!

- Unsere wichtigsten Ressourcen sind die Kompetenz, das Engagement und die Kreativität unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.
- Wir verstehen uns als verlässlicher Partner für die Menschen, Institutionen und Betriebe in unserer Heimat.
- Wir rüsten die Menschen in unserer Heimat für die Zukunft.

www.voba-rheinahreifel.de

## Met dem Klein om Weihnachtsmaat

Von Reinhold Steinborn

Em verjängene Johr, kuez vür Weihnachte, sen ich met dem Klein – mengem Enkelche - no Ahrweiler op de Weihnachtsmaat jefahre.

Et wor en Samstagnomedach, de Sonn strahlte wunderbar vom Himmel, äver de Wend wor eisich kalt. Mir han os deck warm aanjepöngelt on sen dann langsam an de Bahnhof jelaufe.

On do jing dat Spill schon loss. Ohne Abitur stonn ich vür dem komplizierte Fahrkaateautomat, han sämtliche Knöpp of der „Jlasscheif“ betatsch bis alles verschmiert wor on Jeld eren jeschmesse, äver en Fahrkaat kom net erous. Nevenaon stonnten e paar Fente; die han jelaach üve meng Schusseligkeit on mir en menge Verzweiflung jeholfe. Einer von denne fröch mich: „Kann ich helfen?“ On er hät mir jeholfe! Er tastch mol he on tatsch mol do on die Kaate flochten en dä Ausjabeteschacht. Jetzt konnt der Zoch kun. Der Kaste wor also net kapott, äver ich hatt' nur kein Ahnung von der moderne Bahn.

En Ahrweiler anjekunn sen mir dann direk durch die große Stadtmoerepooz, erav zom Maat. Dann hoorte mir och schon vun Weidem Weihnachtsleede, die e paar Tröötemänner spille däten. Mir komen nöher on konnten dann dat ganze Spektakel sehn. Himmel on Mensche woren do. Mir han os an de Hand jepack, sen durch dat Jewöhl, bes me vür dem riesige Christbaum stonnten. Sujet hatt' der Klein noch net jesehn. Die Äujelche woren am lüchte, die Bäkelche ruut vor Obräjung. An dem Baum däten dousend Lichter bletze, bonte Kurrele hingen dran, riesije Päckche on Tannezappe däten draan baumele. Vor lauter Krämpel konnt me keine Baum mie sehn.

Mir sen dann langsam üve dä Maat en Richtung Kirch jeschobe woore, vorbei an lauter Bude met Sößigkeite. Do han ich dann dem Klein e Lebkochehätz met



Zuckerjussaufschrift „Frohe Weihnachten“ jekauf. Ich han mir och jet zum Schnäuse jejonnt on me newenaan en Jlühweng erennjezoge. E bissje weide jof et Reifkoche met Appelschmeer. Ein Portion für mich on Fritte met Majo für dä Klein. Vorbei an der ganze Kirmesbude, Richtung Ahrstross kom oos op einmol der hilleje Mann entjejen – en ehrwürdige, jrusse Mann met Mantel, Bischofshot und Bischofsstab. En de Händ e deck Booch on om Buckel en decke Sack met

Sössigkeite. Jetz kroch der Klein äver Schess. Do han ich en opjekläet: „Dat es der hellije Nikolaus, en joode Mann. Dat wor de erste Türk, der no Europa kom. Der hätt' de arm Löck jeholfe, on de klein Kende beschenk.“

Hück ze Dach kennt me doch nur noch Weihnachtsmänner met en ruude Mötz on en ruude Bademantel, die an de Dachkalle erömkrabbelen odder für en Supermaat Reklame laufen.

Der helleje Nikolaus joof dem Klein e Händche on wor en dem Jewöhl verschwunde.

Bei dem Klein moot sich do jet anjesammelt han. Der zoch mich am Ärm on reef: „Opa, ich moß emoll!“ Ich han dem Klein jesaat: „Waat noch e bische, gleich sen me an de Ahrpoortz, do kanns de en de „Öffentliche“ Pippi maache.“ Äver der sprong von dem eine op dat andere Beinche on reef: „Opa, ich kann ever jetz net mieh.“ „Dann stell dich henech dat Frittebüdche, ich bleeiven he stonn on passen op“, wor ming Antwort op die Nuut von dem Klein. Et dät e bische douere; denn er kroch met der kaale Fengerche die Botz net op, on dat Lebkochehätz moß jet deaf jehange han.

Ich huurt en plötzlich knatsche: „Opa, dat schöne Hätz es ganz naaß.“ Do han ech demm jesaat: „Dat Mäht nix. An de nächste Kamellebud kauf ich dir e nöü Hätz.“ Bei der Jelegenheit han ich mir noch en Jlühweng jejonnt. Jlöcklich äver kapott sen me dann met dem nächste Zoch Heim jefahre – et wor en richtig schöne Daach op dem Weihnachtsmaat en Ahrweiler.

Im Zuch fröch mech der Klein: „Opa, wat machen mir dann jetz met dem weiche Lebkochehätz?“ „Weisstes wat, leeve Jong, dat Hätz nemme met Heim on jenn ett de Oma, die deit suwiesu alles zoppe.“

**Winzer-Gaststätte**

Inh. Ulrike u. Wolfgang Wilhelms  
Hauptstr. 117, 53489 Bad Bodendorf  
Telefon 0 26 42 / 99 89 90  
Mobil 0176 / 97 64 615  
Mail Winzergast@bad-bodendorf.de

Öffnungszeiten über Weihnachten: Heilig Abend 10<sup>00</sup>-15<sup>00</sup> Uhr  
1. Weihnachtstag geschlossen · 2. Weihnachtstag 10<sup>00</sup>-14<sup>00</sup> Uhr u. 17<sup>00</sup>-23<sup>00</sup> Uhr

## Winzergaststätte in neuen Händen

Die Ära „Goldenes Prag“ währte zwei Jahre, die der Familie Hermann gerade mal ein Jahr, und schon stand das traditionsreiche Lokal unseres Dorfes wieder mal leer. Jetzt hat mit Wolfgang und Ulrike Wilhelms ein erfahrenes Sinziger Gastronomehepaar den Betrieb übernommen, und es besteht so die berechtigte Hoffnung, dass in diesem Hause endlich solide Verhältnisse einkehren. Die Wilhelms wohnen in Sinzig, sie haben einen erwachsenen Sohn und führen seit 13 Jahren erfolgreich den Eifler Hof, im Volksmund „Café Aasch“ genannt, in der Ausdorferstraße. Auf der Suche nach einem zweiten Standbein entschlossen sie sich, die vakante Winzergaststätte zu übernehmen. So wird in Zukunft schwerpunktmäßig Wolfgang Wilhelms den Eifler Hof und seine Frau Ulrike die Winzergaststätte führen. Bei unserem Besuch treffen wir die neue Wirtin gut motiviert an, denn die ersten Wochen ließen sich

# SEIFER & Co.

**Gasheizungs- und Sanitär GmbH**

Am Finkenstein 6  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Telefon 0 26 42/4 21 25

**Sanitär · Gasheizung · Kundendienst**



## FUCHS

Werkstätte für textiles Wohnen

Hans-Josef Fuchs  
Raumausstattermeister

Kirchstr. 6 · 53474 Kirchdaun  
Tel. und Fax 0 26 41 / 20 03 98



## Blitzservice

**Dachrinnenreinigung  
Dachflächenreinigung · Dachbegehung  
Kleinere Reparaturen**

**Joachim Kroh**

**Dachfenster-Verkauf u. -Einbau**

Großer Weg 61  
53474 Lohrsdorf  
E-Mail j.kroh@web.de

Telefon 0 26 41 / 9 11 70 95  
Fax 0 26 41 / 9 11 70 93  
Mobil 0 175 279 05 80

## Moni's Haarstudio

Inhaberin: Monika Klar  
im "Institute de beauté"  
Sinzig - Bad Bodendorf  
Hauptstraße 41  
0 26 42 / 4 14 63



*Das Studio für "SIE" und "IHN"*



**Helmut  
Heuser**

Zimmerei und Hochbau GmbH  
Inhaber Manfred Heuser

Tel. 0 26 42 / 4 61 62 o. 6 39 7 · Fax 0 26 42 / 4 61 63  
Hauptstraße 32 · 53489 Sinzig-Bad Bodendorf



**J. Bauer u. Sohn**

53489 Sinzig-Bad Bodendorf

- Bau- und Möbel-Schreinerei
- Innenausbau
- Treppenbau
- Bestattungen

Werkstätten: Gartenstraße 11  
Büro: Schützenstraße 31

Telefon 0 26 42 / 98 12 33  
Fax 0 26 42 / 98 12 35

schon recht gut an. Natürlich wissen die Wilhelms, wie schwer es ist, einen gastronomischen Betrieb nach so langer mehr oder weniger Durststrecke wieder aufzubauen. Man setzt jetzt auf Kontinuität und Qualität und will sich den Bad Bodendorfer Bedürfnissen anpassen, sowohl dem Vereinswesen als auch dem Standort als Kurort und Startpunkt für Wanderfreunde. Bei der gutbürgerlich ausgerichteten Küche haben Qualität und Frische Vorrang. Auf der Karte stehen u.a. beliebte Schnitzelgerichte oder die hier obligatorische Winzer- und Bauernplatte. Aber auch Gästewünsche werden erfüllt, und so gibt es schon mal Gerichte wie Krautrouladen oder „Himmel on Äed“. Der Gewölbekeller soll durch Veranstaltungen wie Weinproben, Versammlungen, Feiern aller Art oder vielleicht auch Kleinkunst belebt werden, genau so auch der große Saal. Die Wirtsleute betonen, dass sie jederzeit auf genügend Fachkräfte zurückgreifen können, um auch größere Veranstaltungen durchzuführen. Auch dem Biergarten wird große Bedeutung zugemessen. Er soll, wie auch das ganze Äußere des Hauses, neu gestaltet werden. Es ist u.a. daran gedacht, hier den ehemaligen Pferdestall mit dem großen Tor zum Ahrweg hin herzurichten und zu nutzen, um auch im Außenbereich wetterunabhängiger zu werden.

So könnte dieser hoffnungsvolle Neuanfang in der Winzergaststätte ein weiterer Baustein sein, das gastronomische Angebot unseres Dorfes gerade hier am Beginn des Rotweinwanderwegs zu verbessern. Ein Meilenstein hierzu ist ja schon mit dem Hotel Maravilla und seinem gehobenen Restaurant „Moderna“ gesetzt worden, ein weiterer Beitrag könnte der neue Brunnenhof im Bahnhof sein. Vielleicht heißt es ja mal wieder „In Bad Bodendorf ist was los, da kann man wunderschön ausgehen“.

BK

## Technikmuseum in Bad Bodendorf

### Die Kohlendioxid-Verflüssigungsanlage

Nachdem schon im Jahr 1900 der erste Brunnen in Bodendorf durch Josef Hardt erschlossen worden war, entschieden sich dieser und seine Söhne Peter und Heinrich 1918, das aus dem 1913 neu erbohrten Brunnen entweichende Kohlendioxid gewinnbringend zu nutzen.

Zur Förderung dieses Thermalwassers waren keine Pumpen vonnöten, da es sich hier um einen artesischen Brunnen handelt, dessen Gas-Wasser-Gemisch selbsttätig unter Druck ausfließt.

Da die Heilquellen im Mittelrheingebiet und auch im Ahrtal eine ähnliche chemische Zusammensetzung wie die Quellen im Laacher Gebiet besitzen, weisen sie somit in der Tiefe der Erde auf Verbindungen mit diesem Vulkangebiet hin.

Schätzungen an ausströmender Menge von Kohlendioxid in der Eifel belaufen sich auf 200 Tonnen täglich.

Mit den rund 500 Kubikmetern Quellwasser (500 000 Liter) in Bad Bodendorf treten täglich auch circa 1150 kg (entspricht rund 580 m<sup>3</sup>) Kohlendioxid aus 90 Metern Tiefe an die Erdoberfläche.

Somit erbaute die Familie Hardt mit der Kohlendioxid-Verflüssigungsanlage das erste Bodendorfer Gebäude südlich der Ahr. Dort wurde das der Quelle entströmende Gas-Wasser-Gemisch getrennt und das aufgefangene Kohlendioxid in wiederholten Ar-



*Eckhard Hoffmann präsentiert die Anlage.*

beitsschritten komprimiert und gekühlt, bis es in flüssigem Zustand unter einem Druck von 57 bar bei 20 Grad Celcius in Stahlflaschen gefüllt werden konnte.

Diese Flaschen fanden ihren Absatz überwiegend in der Getränkeindustrie, seit 1922 ausschließlich im Abfüllbetrieb des Bodendorfer Thermalsprudels.

CO<sub>2</sub> verleiht vielen Getränken einen erfrischenden Geschmack und schützt vor Pilzwachstum und Bakterienbefall. Weitere Anwendung findet CO<sub>2</sub> heute in festem Aggregatzustand als Trockeneis zum Kühlen oder Tiefkühlen von Lebensmitteln, als Löschmittel in Feuerlöschern oder in der Reinigungstechnik mittels Trockeneisstrahlens.

Aus Konkurrenzgründen legte der Aufkäufer des Bodendorfer Sprudels die Anlage 1967 still.

Eckhard Hoffmann war es, der die Anlage im Jahr 2003 – infolge des Besitzerwechsels hin zu Maranatha – nach 36 Jahren aus ihrem Dornröschenschlaf erweckte und damit ein vielbeachtetes Industriedenkmal der Nachwelt sicherte.

Schon 1979 war ihm die Anlage aufgefallen und nach vielen Vorgesprächen und Behördengängen erhielt er 2003 die Erlaubnis, mit seinen vielfältigen Restaurierungsarbeiten zu beginnen. Die ersten Arbeiten bestanden im Freiräumen der Innenräume von Split, Möbeln und anderen Materialien, die darin gelagert wurden. Mehrere Container wurden gefüllt und abgefahren.

Wertvolle Informationen über die Technik der Anlage und deren Umfeld lieferte ihm Josef Krahm, der diese im Laufe seiner fast 30jährigen Tätigkeit im Dienste des Bodendorfer Heilbads gesammelt hatte.

Nachdem so der Brunnen- und der Maschinenraum freigelegt waren, galt es, den Brunnen fachgerecht zu versiegeln, damit keinerlei Gefahr für eine Verunreinigung des Wassers in der Tiefe mehr bestand. Diese Arbeiten besorgte die europaweit agierende Fachfirma Anger aus Hessisch-Lichtenau. Hierzu zog man 2006 das alte Brunnenrohr, was erst nach einer Sprengung in 28 m Tiefe gelang. Anschließend verpresste man zum Schutz des Trinkwassers eine Betonmasse in das Bohrloch, um Risse im Gestein zu verschließen.

Zur Seite stehen Eckhard Hoffmann bei dem Wiederaufarbeiten von Teilen des Maschinenparks seit Dezember 2007 Tom Peters (Remagen) und seit 2008 Josef Merkelbach (Bad Bodendorf) sowie anfangs

auch Marcel Bolz. Gemeinsam widmeten sie sich zunächst der wichtigsten Aufgabe, das marode und löchrige Dach zu sanieren. Fehlende Dachpfannen konnten aus einem Altbau in der Nähe gerettet und so einem neuen Zweck zugeführt werden. Dann ging es daran, in mühevoller Handarbeit alle Maschinenteile wie zum Beispiel Rieselkühler, Tröpfchenabscheider, Lederriemen und Schwungräder für die Transmissionen, den elektrischen Antriebsmotor (26 KW=35 PS) und nicht zuletzt die Flaschenfülleinrichtung von Öl, Altwasser oder Rost zu befreien, zu streichen und in Teilen sogar wieder gangbar zu machen.

Die ersten technischen Beschreibungen mit den dazu gehörenden Tafeln stellten Wolfgang Kolb, Ingenieur für Verfahrenstechnik, und Wolfgang Krause, Ingenieur für Elektrotechnik (beide Bad Bodendorf) zusammen, um den interessierten Besuchern die verfahrenstechnische und elektrische Seite der Kohlensäuregas-Verflüssigungsanlage in Text und Zeichnung nahe zu bringen. Den Druck hierzu besorgte Andreas Kranz.

Fehlende Bodenplatten mussten ergänzt und der Fußboden gestrichen werden. Die Krone des Brunnenkopfes konnte mit alten Ziegelsteinen wieder optisch dekorativ eingemauert werden. Eckhard Hoffmann koordinierte alle Arbeiten, organisierte kostenlos Materialien und Gerüste von ortsansässigen Unternehmern und stellte natürlich auch seine Arbeitskraft, sein Handwerkszeug, seinen Privatwagen sowie seine Sachkenntnisse vielfach zur Verfügung.

Weiterhin erforderlich war, die abgehängte Decke zu reparieren, Wände zu verkleiden und zu streichen, eine (selbstgemachte) Haupt-Eingangstür sowie alte, umgebaute Schlagläden (ehemals Hotel Spitznagel) einzubauen. Einen Stromanschluss und eine neue Beleuchtung verlegten Fachkräfte.

Finden sich noch Sponsoren, so plant Eckhard Hoffmann, demnächst noch fehlende Wandverkleidungen am Fachwerk anzubringen sowie – und dies ist momentan sein größtes Anliegen – die Decke in der gesamten Anlage fachgerecht abfangen zu lassen.

Heute ist die Kohlensäuregas-Verflüssigungsanlage zu etlichen Veranstaltungen der Öffentlichkeit zugänglich. Ebenso bietet Eckhard Hoffmann interessierten Gruppen nach Voranmeldung (Tel. 02642-42833) die Möglichkeit, sein kompetentes Wissen über die Anlage selbst bis ins kleinste Detail bei einer Führung auszu-schöpfen. TJP

## Abschied von Friedhelm Baudis



Die große Anteilnahme, die Friedhelm Baudis auf seinem letzten Weg am 9. November zuteil wurde, ließ selbst Außenstehende erahnen, dass es sich bei dem Verstorbenen um einen ausgesprochen beliebten und geachteten Mitbürger gehandelt haben muss. Alle, die ihm an diesem Tag die Ehre erwiesen haben, werden den freundlichen und für seine



**Weingut Burggarten · Familie Schäfer**  
 53474 Heppingen · Landskroner Straße 61  
 Telefon 02641/21280 · Telefax 02641/79220  
 E-Mail [burggarten@t-online.de](mailto:burggarten@t-online.de)  
[www.weingut-burggarten.de](http://www.weingut-burggarten.de)

**Kurierdienste und Kleintransporte**

**Willi Krupp**

Schützenstraße 21  
 53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
 Telefon und Fax **02642/6328**  
 Handy **0163/3970997**



**Ihre Hauptvertretung**  
**Jörg Hemmer**

Landgrafenstr. 31  
 53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler  
[Joerg.hemmer@allianz.de](mailto:Joerg.hemmer@allianz.de)

Tel: 02641 - 21550  
 Fax: 02641 - 21540



**DAS TOR ZUM AHRTAL**  
[www.bad-bodendorf.de](http://www.bad-bodendorf.de)

**Blumen-Fruchs**

Hauptstraße 48  
 53489 Sinzig-Bad Bodendorf

- Beet- und Balkonpflanzen in großer Auswahl aus eigener Anzucht
  - Liefer- und Pflanzservice
  - Überwinterungsservice für Kübelpflanzen
  - Grabpflege - Trauerbinderei
  - Top-Floristik
- Tel. 41166**  
**Fax 41109**

Wir legen großen Wert auf die Frische unserer Blumen.

sprichwörtliche Hilfsbereitschaft bekannten Menschen schmerzlich vermissen, seine Angehörigen, die Nachbarn und zahllose weitere Freunde, die Naturfreunde Schwanenteich und nicht zuletzt wir vom Heimat- und Bürgerverein.

Friedhelm Baudis wurde 1938 in Lüdenscheid geboren, wo er seine Jugend verbrachte. Er erlernte den Beruf des Kfz-Mechanikers, entwickelte sich aber schnell zu jenem handwerklichen Multitalent, als das wir ihn kannten. Lange Zeit war er bei Thyssen Krupp tätig. Aus erster Ehe hatte er einen Sohn und zwei Töchter. Erst 1987 verschlug es ihn ins Ahrtal, nachdem er auf dem Venusberg seine Rosi kennen gelernt hatte, die er 2001 nach seinem Umzug in die Moselstraße unseres Dorfes heiratete. Seitdem kannten wir Friedhelm als den Mann, der überall im Dorf anpackte. Er hatte stets mindestens eine Baustelle, war bei Ausrichtung und Aufbau von Festen dabei, arbeitete beim Schwanenteich mit und war auch sonst überall zur Stelle, wo er gebraucht wurde. 2005 übernahm er das Amt des Hüttenwarts der Grill- und Schutzhütte am Sportplatz, und bei dieser Aufgabe konnte er seinen Tatendrang, aber auch sein ausgezeichnetes Organisationstalent so recht ausleben. Überallhin hatte er einen guten Draht, sei es zur Stadt, zu Firmen oder anderen Zulieferern. Die Hütte hat er seitdem ständig verbessert, renoviert oder zunehmend wetterfest gemacht, so dass sie inzwischen fast ganzjährig vermietbar ist. Im vergangenen Jahr bekam sie einen neuen Anstrich, und es wurde eine gebrauchte Küchenzeile eingebaut. Friedhelm Baudis war die Hütte inzwischen so recht ans Herz gewachsen, und der Beliebtheitsgrad der Einrichtung ist unter seiner Führung enorm gestiegen, sie ist in der Saison zeitweise ausgebucht. Nach einem Herzinfarkt im August musste er seine gewohnten Aktivitäten fast ganz reduzieren, und alle, die ihn kannten, wussten, dass dies für ihn ein quasi unerträglicher Zustand war. Am 1. November überlebte er einen zweiten Herzinfarkt nicht mehr, aber in den Herzen seiner Familie, zahlreicher Freunde und Bürger unseres Dorfes, wird Friedhelm Baudis in dankbarer Erinnerung bleiben.

Erfreulich, sicher auch Sinne des Verstorbenen, ist die Tatsache, dass sich Mario Heuser, der sich mit vielen fachlichen Einsätzen ohnehin schon um die Hütte verdient gemacht hat, inzwischen bereit erklärt hat, das Amt des Hüttenwarts zu übernehmen. Er wird also in Zukunft, unterstützt von Rosi Baudis, die beliebte Einrichtung des Dorfes führen. Anfragen oder Buchungen also bitte ab sofort an Mario Heuser; Hauptstraße 56  
 Telefon 7690. BK

## 60 Jahre Elektro Schmitz

1949, das Gründerjahr schlechthin. Die Bundesrepublik wurde aus der Taufe gehoben, die soziale Marktwirtschaft angeschoben und die Bundespressekonzferenz erfunden. Aber auch zwei wichtige Erfindungen, die in dem nun schon in der dritten Generation bestehenden Familienunternehmen unseres Dorfes einmal von großer Bedeutung werden sollten, stammen aus diesem Jahr, die Ultrakurzwellen UKW und der Transistor. Dass bald darauf auch das deutsche Wirtschaftswunder anbrechen sollte, konnte allerdings Peter Schmitz kaum ahnen, als er am 17. September 1949, ausgerüstet mit dem Fuhrpark Fahrrad und Handkarren, in diesen noch lausigen Zeiten



*Das heutige Firmenteam*

den Schritt in die Selbstständigkeit wagte. Sein Mut sollte aber schnell Früchte tragen. Die Geschäftsräume der ersten Jahre in der Hauptstraße (später Schreinerei Bauer) barsten bald aus allen Nähten, und 1955 erfolgte der Umzug in das neue Geschäftshaus in der Bahnhofstraße. Eine Filiale in Gelsdorf kam hinzu, und 1984 wurde das Remagener Elektrogeschäft Föhr übernommen. Vom Firmengründer übernahm 1970 Sohn Klaus die Firma, und der Betrieb erlebte unter seiner Leitung, tatkräftig unterstützt von seiner Frau Irene, bedingt durch zahlreiche Großaufträge einen enormen Aufschwung. Im Jahre 2006 übergab Klaus Niehues den Betrieb krankheitsbedingt an seinen Bruder Michael Schmitz und dessen Frau Ursula, die ihn bis zum heutigen runden Firmengeburtstag erfolgreich weiterführen. Ihr Sohn und Jungmeister Malte, der Mann der dritten Generation, ist inzwischen auch in den Betrieb eingestiegen. Mit Rücksicht auf den Krankheitszustand des langjährigen Firmenchefs Klaus, der vor wenigen Wochen verstorben ist, wurde auf eine große Geburtstagsfeier verzichtet, aber es gab eine ausführliche Präsentation in der Presse und einen großen und attraktiven Jubiläumsverkauf. Die langjährige Betriebstreue der Mitarbeiter lässt sicher darauf schließen, dass Miteinander und Atmosphäre bei Elektro Schmitz stimmen. So war Fritz Linden, einst erster Lehrling des Unternehmens, fast 50 Jahre dabei und hilft heute noch mit Rat und Tat. Bernd Klapperich feierte im November seine 25jährige Betriebszugehörigkeit, im nächsten Jahr ist Erwin Heuten genau so lange dabei, und bei Torsten Spath sind es nun auch schon 18 Jahre. Alles in allem ein starkes und auf allen Gebieten des Betriebs, und seit Kurzem auch des Bad Bodendorfer Postverkehrs, kompetentes Team im Dienste der Kundschaft. Gerade im Zeitalter von „Geiz ist geil“ und Onlineshops ist der persönliche Service vor Ort ein nicht zu unterschätzendes Gut. BK

## **Theatertradition in Bad Bodendorf Zwischen Butterbrot und Hobelbank**

### ***Erinnerungen von Johannes Bauer***

Nicht erst seit MUTABOR gehört das Theaterspiel zum dörflichen Leben in Bad Bodendorf. Die Anfänge reichen bis in die frühen zwanziger Jahre des letzten Jahrhunderts zurück, als der Männergesangverein nach neuen Einnahmequellen suchte und das Theaterspiel entdeckte.

Zunächst boten die „singenden Männer“ in der Karnevalszeit Sketche und kleine Stücke dar und unterhielten ihre Gäste auf dem Maskenball. Diese Mischung aus Theater und Gesangseinlagen etablierte sich, so dass man dazu überging, neben „neuesten Kölner Schlagern“ und anderen Gesangsdarbietungen „humorreiche und sinnreiche, komische Vorträge“ aufzuführen. So heißt es in den Aufzeichnungen: „Der Besuch war so gut, dass keines der Mitglieder noch irgend eine Sitzgelegenheit beanspruchen konnte.“ Die Einnahmen übertrafen alle Erwartungen, und es konnte ein Kaffeekränzchen abgehalten werden, „um den beim Theater mitwirkenden Damen und anderen Spielern den Dank des Vereins zu zeigen“.

So behielt man diesen bunten Mix aus Gesang und Theater bei und veranstaltete am Ostermontag des Jahres 1920 im Vereinslokal Bauer (später Gasthof Oberbillig) einen Theaterabend mit einigen kurzweiligen Stücken, darunter „Unschuldig“, einem Schauspiel in drei Akten und dem Schwank „Papa kocht“. Die Generalprobe am Nachmittag des Aufführungstages war zugleich auch die Kindervorstellung, so dass auch hier Geld eingenommen werden konnte.

Nach diesen Anfangserfolgen kamen immer mehr schauspielerische Auftritte des Gesangsvereins hinzu, so dass es sogar notwendig war, die Bühne zu vergrößern und „künstlerisch zu verbessern“. Es folgten Aufführungen wie „Die Räuber auf Maria Kuhn“, „Mathilde, ein deutsches Frauenherz“, „Und es ward Licht“ und viele weitere Lust- und Schauspiele. Mehrere Male wurde auch für einen „guten Zweck“ gespielt, so wie im Jahr 1920 zugunsten einer Ehrentafel für gefallene Krieger. Weihnachten 1936 ist mit dem Schauspiel „Der Förster Conni“ die letzte Theateraufführung des Männergesangverein in den Annalen vermerkt. Danach konnte der Verein bis 1953 nicht mehr wirken, da fast alle seine Mitglieder zum Heeresdienst einberufen wurden.

Nach dem Zweiten Weltkrieg dauerte es einige Zeit, bis sich wieder eine Gruppe junger Leute zusammat, um Theaterstücke auf die Bühne zu bringen. Erich Merten, der Sohn des damaligen Lebensmittelgeschäftsinhabers, brachte die Gruppe Anfang der fünfziger Jahre zusammen. Und auch hier waren Geldsorgen der Hintergrund des Zusammenschlusses, denn: der Junggesellenverein war knapp bei Kasse und suchte, wie in den zwanziger Jahren der MGv, nach neuen Einnahmequellen. Die Vorlagen für die Stücke stammten aus Heften und mussten gegen ein Entgelt bestellt werden. So entstanden mit viel Fantasie und Kreativität die Stücke „Die Raubritter vom Scharfeneck“ und „Die Grenzgänger“, in der einige Akteure sogar in Doppelrollen agieren mussten, um alle Charaktere auf die Bühne zu bringen. Unterstützt wurde das Ensemble vom damaligen Schullehrer Kohlbeck, der die Schauspiele mit den jungen Leuten einstudierte und auch Regie führte.

Die jungen Männer probten zirka ein bis zweimal pro Woche, etwa acht Wochen vor Aufführungsbeginn. Und dies unter beengten Bedingungen und oftmals auf abenteuerliche Weise. So gab es keinen Stromdimmer, so dass man Lichteffekte von hell bis dunkel mit Hilfe eines Eimer Wassers eben kurzerhand selbst erzeugte. Nicht weniger spektakulär waren die Leseproben in den Wohnzimmern: rund zwanzig Mann verteilten sich auf Couchgarnitur und Sitzbank. Und Text gelernt wurde mittags zwischen Butterbrot und Hobelbank.

## Thorsten Leffeck

Sachverständiger für Bauschäden  
Schimmelpilzbefall und Immobilien

Am Kurgarten 76  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Tel 02642-993070 Fax 02642-992499  
www.leffeck.de sv@leffeck.de

## Möbel & Norbert Röhn Küchenmontage

53489 Sinzig-Bad Bodendorf · Bäderstraße 16  
Telefon 026 42/78 48 · Mobil 01 63/292 74 41  
e-Mail kuechenmontage-roehn@t-online.de

*Gönnen Sie Ihren Füßen professionelle Pflege  
und wohltuende Entspannung!*

### Mobile med. Fußpflege

**Inge Baumann**

53489 Sinzig · Kranzweiherweg 5  
Telefon (0 26 42) 99 39 55-0 oder (0 26 42) 40 91 26  
Mobil: (01 77) 7 48 73 02  
- Termine nach telefonischer Vereinbarung -

## ALFRED HUPPRICH

Stahl-Metall · Apparatebau  
Edelstahlverarbeitung · Industriemontage  
Balkon- und Treppengeländer in Schmiedearbeit  
Alu- und Kunststofffenster · Alu- und Kunststofftüren  
Schaufensteranlagen · Markisenbau



53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Ahrtalstraße 1

Telefon 0 26 42 / 4 25 97  
Telefax 0 26 42 / 4 15 97

## Gasthaus

## Restaurant

»Cholin«



Bahnhofstraße 1  
53489 Bad Bodendorf  
Telefon 02642/41104

Gesellschaftsräume für alle Anlässe  
bis 90 Personen

Gutbürgerliche und feine Küche  
Bundeskegelbahn · ab 17.00 Uhr geöffnet  
Dienstag Ruhetag · Sonntags Mittagstisch

Die Theateraufführungen boten eine willkommene Abwechslung im Alltag, der neben Tanz im Helenensaal in Sinzig in den Zeiten, als es noch nicht das Massenmedium Fernsehen gab, wenig Abwechslung bereithielt. Die Requisiten stammten nicht selten aus dem hauseigenen Fundus und die Familien zuhause mußten dann eben einige Zeit auf ihre Gartenstühle oder anderes Inventar verzichten.



„Im Goldenen Stern am Tegernsee“. Von links: Franz Clever, Maria Becker, Fred Becker, Nanni Bauer, Johannes Bauer, Heinrich Bauer, Käthe Müller, Dieter Ameln, Elisabeth Scheidt, Heinrich Nelles, Ursula Niehues, Paul Peter Müller. Die Frauen sind mit ihrem Mädchennamen benannt.

Als Höhepunkt des Zusammenwirkens der Gruppe beschreibt Johannes Bauer die Einstudierung und Auf-führung des Singstückes „Im Goldenen Stern am Tegernsee“, bei dem erstmals auch Frauen mitwirkten. Folgende Begebenheit sieht er noch heute vor sich, als der Wirt sagen sollte: „Mein ganzes Personal ist am Küssen“, stattdessen aber auf Bodendorfer Platt zum Besten gab: „Mein ganz Panal is am bütze...“. Der Saal tobte und war nicht mehr zu halten. Neben heiteren Episoden ist Johannes Bauer aber auch in Erinnerung geblieben, dass so manch junger Kerl in seiner Rolle trotz anfänglicher Schwierigkeiten über sich hinaus wuchs. Und statt, wie ursprünglich von manch einem klammheimlich geplant, das Geld in die Kneipe zu tragen, wurde es in das nächste Stück investiert oder Ausflüge unternommen, wie beispielsweise nach Wiesbaden, Rudesheim oder eine Weintour nach Cochem an die Mosel.

Insgesamt vier Stücke brachte die Theatergruppe auf die Bühne, darunter auch „Die Tante aus Amerika“. Die Stücke wurden jeweils zweimal aufgeführt, doch der Saal der Gaststätte Bauer erwies sich bald als zu klein. Noch dazu zog Erich Merten aus Bad Bodendorf weg. Keine guten Voraussetzungen also für das Fortbestehen der Theatergruppe. Zumal die Rahmenbedingungen damals mehr als schwierig waren. Die Bühnenbilder wurden alle selbst entworfen und angefertigt, und auch sonst musste viel improvisiert werden. Nachdem die Gruppe schon den Weggang des Initiators Merten verkraften musste und Johannes Bauer die Federführung übernahm, musste auch dieser 1954 sein Engagement aufgeben. Die Meisterprüfung als Schreiner stand kurz bevor, und die Zeit reichte einfach nicht mehr, um neben dem Beruf eine Theatergruppe zu führen. So löste sich die Gruppe auf, das eingespielte Geld wurde an die Kirche gespendet.

Die Theaterrequisiten wurden lange im Winzerverein gelagert, und stammten teilweise noch aus den Anfängen des Theaters in den dreißiger Jahren durch den MGV.

Neben den Schauspielern wirkten im Hintergrund noch andere Personen, ohne die die Aufführungen nicht möglich gewesen wären: Friseur Strack aus Ahrweiler schminkte die Darsteller und klebte, wenn erforderlich auch Bärte und Haare an. Matthias Kramprich sorgte für die musikalische Begleitung der Stücke, der vor dem Krieg schon beim MGV nicht nur gesanglich, sondern auch im Vorstand mitgewirkt hatte. Besonders hervorzuheben ist seine Klavierbegleitung bei der Aufführung „Im Goldenen Stern am Tegernsee“. Er war ein Multitalent: Friseur, Organist, Küster und Leiter des Kirchenchors in einer Person, nicht zu vergessen die Begleitung der Tanzmusik im Helenensaal. Einer, „der tagsüber für den Herrgott spielt, und nachts für den Teufel“ wie der damalige Pastor einmal sagte. Worauf er die Antwort erhielt: „Der Teufel bezahlt aber besser!“.

CB

## 50 Jahre Tischlerwerkstätte Bauer

Am zweiten Novemberwochenende wurde in Bad Bodendorf nicht nur Sankt Martin gefeiert, sondern auch ein ganz besonderes Firmenjubiläum: Die Tischlerwerkstätte Bauer in der Hauptstraße 124 besteht nun seit 50 Jahren!

Das Fest begann bereits am Freitag, den 6. November mit einer feierlichen Abendveranstaltung in dem eigens aufwendig errichteten und gemütlich dekorierten Festzelt, in dem die Familie Bauer fast 100 Gäste empfing.

Es erschienen nicht nur ehemalige Mitarbeiter, Lieferanten und langjährige Kunden, sondern auch viele Ehrengäste, darunter Fritz Langenhorst als Vertreter des Landrates, Sinzigs Bürgermeister Wolfgang Kroeger, Bad Bodendorfs Ortsvorsteher Alexander Albrecht, Innungsoberrmeister Robert Klein sowie Kreishandwerksmeister Peter Gieraths, der in Begleitung des Landesinnungsmeisters Siegfried Schmidt als Überraschungsgast erschienen war. Den zahlreichen Festreden und Glückwünschen folgte ein geselliger Abend.

Am darauf folgenden Samstag lud dann die Familie Bauer zum Tag der offenen Tür ein. Auch hier herrschte ein reges Treiben, viele Bad Bodendorfer, Interessierte und Gratulanten machten von der Möglichkeit Gebrauch, die Tischlerwerkstatt mit ihren modernen Maschinen zu besichtigen. In starkem Kontrast dazu stand eine Ausstellung verschiedener Hobel aus längst vergangenen Jahrzehnten. Hierbei handelte es sich um eine private Sammlung von Hans-Peter Bauer, dem derzeitigen Firmeninhaber.

Zudem präsentierte eine umfangreiche Bilderdokumentation auf großen Schautafeln die Erweiterung des Werkstattgebäudes durch verschiedene Anbauten. Außerdem zeigten die Bilder einige, besonders aufwändige Arbeiten, sowohl aus dem Innen- als auch aus dem Außenbereich. In herzlicher Atmosphäre hieß die Familie Bauer ihre Gäste bei Getränken und einem Imbiss willkommen.

Allen voran der Firmengründer Johannes Bauer. Er absolvierte seine Ausbildung von 1945 bis 1948 in Bad Neuenahr bei der Schreinerei „Gebrüder Ritter“.



*Familie Bauer und Bürgermeister Kroeger bei der Jubiläumsfeier. Foto: Resi Schwerter*

Danach verbrachte er die Gesellenjahre in verschiedenen Betrieben und legte 1955 bei der Handwerkskammer Koblenz erfolgreich die Meisterprüfung ab. Nun stand dem Schritt in die Selbstständigkeit nichts mehr entgegen. Schon bald, im März 1960, konnte im Betrieb der erste Geselle eingestellt werden, 1961 folgte die Einstellung eines zweiten Gesellen und eines Lehrlings. Ein Blick in die Lohnbücher von damals verrät, dass der erste Geselle einen Stundenlohn von 1,90 DM und ein Netto Monatsgehalt von 302,00 DM bei 198 Arbeitsstunden im Monat verdiente.

Zum Vergleich beträgt der heutige Stundenlohn im ersten Gesellenjahr etwa 10 Euro.

Insgesamt wurden fünfzehn Lehrlinge erfolgreich in der Tischlerei Bauer ausgebildet, davon arbeitet heute ein Drittel als Meister oder Ingenieure.

Der zunächst kleine Familienbetrieb wuchs rasch, so dass bereits 1962 die Werkstatt erweitert wurde.

In den Jahren 1971 und 1992 wurde die Werkstatt nochmals umgebaut und modernisiert. Zuletzt wurden das Holzlager und die Garage 2002 umgebaut.

Heute befindet sich das Unternehmen in der Hand der Söhne von Johannes Bauer: 1998 fand die Betriebsübergabe an Hans-Peter Bauer statt. Als Innungsbester hat dieser die Gesellenprüfung 1978 bestanden und am 1. Oktober 1986 den Meisterbrief durch die Handwerkskammer Köln ausgehändigt bekommen. Er wird seit dem Jahr 2003 durch seinen Bruder André, ebenfalls Meister im Fach, unterstützt.

Altbausanierung und Innenausbau sind heute die Schwerpunkte der Arbeit.

In Bad Bodendorf verrichtete die Tischlerei Bauer zahlreiche Arbeiten, darunter die Innenausstattung der Kreissparkasse (1965), die Renovierung des Sanatoriums Rössler und die Neugestaltung des Altarraumes in der St. Sebastianus Kirche, um nur einige beispielhaft zu nennen. Ein besonderes Schmuckstück ist die Waldkapelle Zierth'Heck, am Frankfurt-Aachener Heerweg, die sich im Familienbesitz der Familie Bauer befindet. Die alte Kapelle wurde 1965 erneuert und 1966 eingeweiht.



*Zierth'Heck*

Auf die Frage, was denn für ihn das Schönste an seinem Beruf sei, antwortet der Firmengründer Johannes Bauer: „Holz ist ein lebendiges Naturmaterial, das sich sogar bei der Arbeit noch verändert. Auch die Vielseitigkeit der Arbeiten und das sichtbare Arbeitsergebnis bereitet besondere Freude. Nebenbei sei bemerkt, dass sich Johannes Bauer 15 Jahre im Ortsbeirat, davon 10 Jahre als stellvertretender Ortsvorsteher für die Belange Bad Bodendorfs einsetzte und auch 54 Jahre Mitglied der St. Sebastianus Bruderschaft ist. Davon war er 25 Jahre im Vorstand und neun Jahre Brudermeister.

Der Firmeninhaber Hans Peter Bauer blickt der Zukunft seines Familienbetriebs zuversichtlich entgegen: „Auch wenn durch die Politik oder Großbetriebe manche Schwierigkeit auftritt, freuen wir uns über volle Auftragsbücher!“

Also dann... Die Redaktion der Dorfschelle wünscht noch viele Jahre frohes Schaffen! DP

## Endspurt im Brunnenhof

Emsig gearbeitet wird an dem neuen gastronomischen Projekt im Bahnhof, denn im Laufe des Januars soll die Neueröffnung steigen. Momentan entsteht die Treppe aus Natursteinen zum Eingang des Lokals zur Burg hin. Mit der Inneneinrichtung wird in diesen Tagen begonnen, und die Thekenanlage ist bereits bestellt. Man staunt, was aus dem alten Güterschuppen mit recht schlechter Bausubstanz geworden ist. Hier, wie auch im Haupthaus musste das Planungsbüro Jonas wohl ganze Arbeit leisten, um solide statische Verhältnisse zu schaffen. Inzwischen mischt sich auch der neue Chef des zukünftigen Brunnenhofteams ins Baugeschehen ein. Es ist der Gastronom Willi Umfaher aus Kärnten in Österreich. Er hat in seiner Heimat bereits Lokale geführt, verbrachte aber in den 80er Jahren auch einige Zeit in der hiesigen Gegend und war u.a. im Restaurant Pizzeria Da Giorgio in Sinzig tätig. Der Kontakt kam jetzt über den Ortsvorsteher Alexander Albrecht zustande. Von Heinz Schiffer und dem zukünftigen Wirt wollten wir wissen, was den Gast im Brunnenhof in Zukunft erwartet. Das Angebot wird sich im Rahmen eines Bistros bewegen. Also, ein gemütliches Lokal für jung und alt mit ganztägiger Öffnungszeiten, gepflegten Getränken, Kaffee und Kuchen und kleinen Speisen. Natürlich wird man am Beginn des Rotweinwanderwegs dem Wein von der Ahr große Bedeutung zumessen, man wird hier in Zukunft auch Wein zu Kellerpreisen etwa für unterwegs oder zu Hause erwerben können. Aber auch das gepflegte Bier vom Fass wird keineswegs fehlen. Vereins- und Familienfeiern werden ebenfalls möglich sein, wobei, wenn nötig, mit einem Cateringbetrieb zusammengearbeitet wird. Hierfür dürfte der Bereich der Empore besonders geeignet sein. Im Moment gilt aber aller Einsatz dem Nahziel „Eröffnung“ im Januar (der genaue Termin stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest), bevor die Gestaltung der Außenanlagen mit dem Wein- und Biergarten in Angriff genommen wird. Mit Beginn der warmen Jahreszeit soll alles fertig sein. Der Brunnenhofwirt freut sich schon auf seine neue Aufgabe und versichert, dass er sich einiges einfallen lassen wird, seine Gäste zu verwöhnen. Wir verabschieden uns, und schauen noch mal bei der neuen Kioskbetreiberin Monika Debeljuh herein. Auf die Frage, ob sie für ihren „gastlichen Kiosk im alten

Wartesaal“ nicht eine Konkurrenz von nebenan fürchte, winkt sie ab: „Das sind zwei paar Schuhe, meine Kunden sind diejenigen mit wenig Zeit, die schnell noch einen Cappuccino, einen Kaffee oder was Kaltes trinken, bevor der Zug kommt, die was für unterwegs mitnehmen wollen, Zeitungen kaufen und schon mal ein Stück lesen, oder die auch nur für einen kleinen Plausch hereinschauen. Außerdem, je mehr hier am Bahnhof los ist, umso besser ist es für uns beide“.

BK

## Das Spielzeug vom Kranze Heinz

Es fing damit an, dass die Tochter des Malermeisters Heinz Josef Kranz, Marion, vor einigen Jahren einen Amerikaner heiratete und in die USA nach Boston Massachusetts zog. Hier kamen zunächst Klein Lukas und dann Klein Lia (heute 4 und 6) auf die Welt. Es ging damit weiter, dass Mama Marion das amerikanische Plastikspielzeug made in China, Taiwan oder Korea überhaupt nicht gefiel, so dass sie über den großen Teich einen Appell an Opa Heinz richtete, wohl wissend, dass in diesem nicht nur ein ausgezeichnete Maler, sondern auch ein exzellenter Schreiner und Bastler steckte: „Bitte, Opa, mach uns Holzspielzeug!“ Nun, Opa ließ sich nicht lange bitten und ging umgehend ans Werk. Seitdem geht nun jedes Jahr zur Weihnachtszeit ein Paket mit Holzspielzeug auf die Seereise Richtung Boston. Zunächst war es Klein- und Greifspielzeug, aber schon sehr kunstvoll und mit Raffinessen. Bei dem Entchen wackelte der Schwanz, und das Krokodil konnte das Maul auf und zu machen.



Heinz Josef Kranz in seiner Werkstatt. Auf dem Tisch das Brauereifuhrwerk.

Bald aber wurden die kleinen stets originalgetreuen Holzbauten dem Alter der Enkelchen entsprechend komplizierter, die Eisenbahn, der Bagger, das Feuerwehrauto, der Heuwagen, sogar ein Lokomobil, der dampfgetriebene Vorläufer des Traktors. Alles ist gängig an diesen kleinen Kunstwerken, die Tüten, die Räder oder die Zugleitern und, wie gesagt, alles aus Holz. Vorlagen gibt es schon mal bei „Google“, in der Zeitung oder auch zufällig auf einem Esstisch-Set. Natürlich gehen Opa Heinz die Freudenrufe der kleinen Bostoner Bodendorfer: „Opa made, Opa made!“ beim Auspacken wie Balsam die Seele herunter. Neuere Modelle sind etwa der Schwerlastkran à la Floßdorf, und der Clou des Jahres ist das vierspännige Münchener Brauereifuhrwerk. Letzteres war unlängst die Attraktion bei der Bayrischen Woche im Schwimmbadrestaurant und im Fenster des Heimatarchivs zur

Oktoberfestzeit. Auf dem Weg nach Amerika befindet sich zur Zeit ein Puppenhaus mit exklusiver Ausstattung für Klein Lia.

Auf unsere Frage, ob er mit seinem Spielzeug beim Kunst- und Weihnachtsmarkt einmal ein größeres Publikum von groß und klein erfreuen wolle, zeigte sich Kranze Heinz nicht abgeneigt. BK

## 75 Jahre Freiwillige Feuerwehr Bad Bodendorf im Rückblick

Den Auftakt der Feierlichkeiten zum 75jährigen Jubiläum der Freiwilligen Feuerwehr machten am 28. August in einem fulminanten Platzkonzert die Gäste der Blaskapelle aus Homberg-Limpach am Bodensee und der heimische Spielmannszug Blau-Weiß, der sich natürlich in seinen neuen, maßgeschneiderten Westen mit modernem Muster in leuchtendem Blau präsentierte.

Bei herrlichem Sommerwetter bevölkerte eine große Menschenmenge den historischen Ortskern vor dem Pfarrheim und lauschte den Klängen beider Musikgruppen, deren Repertoire von klassischen Werken und Marschmusik über Swing und Popsongs bis zu Evergreens von den Beatles reichte. Höhepunkte waren gemeinsam gespielte Stücke wie der Westfalenmarsch, der die Zuhörer begeisterte.



MGV „Eintracht“ beim Festakt. Foto: Thomas Zilch

Unter dem Motto „Gott zur Ehr, dem nächsten zur Wehr“ zelebrierte man am Samstag in der St. Sebastianus-Kirche einen Festgottesdienst, vorbereitet vom Familiengottesdienstteam und mitgestaltet von Mitgliedern des Bad Bodendorfer Löschzuges, die passend zu den Schlagworten ihres Leitmottos „retten – löschen – bergen – schützen“ Texte den zahlreichen Gottesdienstbesuchern nahe brachten. Musikalisch umrahmten die Blaskapelle Homberg-Limpach mit der Solistin Maria (Enkelin des Dirigenten) auf der Oboe sowie Thomas Portugall an der Orgel den feierlichen Gottesdienst.

Danach trafen sich die geladenen Gäste in der um ein großes Zelt erweiterten Feuerwache zum Festakt. Rückblickend auf 75 Jahre Geschichte der Bodendorfer Wehr berichtete Zugführer René Schmitt von markanten Ereignissen. Für ihr hervorragendes Engagement als Zugführer lobte er seine Vorgänger im Amt Peter-Josef (Pitt-Jupp) Bauer sowie Peter Bauer, der gar zum Ehrenwehführer erhoben wurde. Die vielen Gratulationen an diesem Abend wechselten sich mit unterhaltsamen Beiträgen der Blaskapelle aus Homberg-Limpach, des Männergesangsvereins Eintracht Bad Bodendorf von 1919 e.V., der selbst in diesem

Jahr sein 90jähriges Jubiläum feiert, sowie der Show- und Gardetanzgruppe Blue Velvet ab, die wie immer das Publikum zu begeistern wusste. Sogar ihr Showtanz mit dem Motto „Hurra, die Schule brennt“ war auf die Feierlichkeiten des Jubiläumjahrs abgestimmt. Im Anschluss an den Festakt sorgten dann bis in die frühen Morgenstunden die Eifeldorf-Musikanten aus dem Brohltal für beste Stimmung.

Bei strahlendem Sonnenschein besuchten am Sonntag Tausende Gäste den Sinziger Stadtfeuerwehrtag mit dem historischen Festzug durch Bad Bodendorf.

Die zahlreichen Besucher machten sich außer rund um die Feuerwehr mit dem Gefahrstoffzug des Landkreises Ahrweiler auch bei den anderen Hilfsorganisationen wie Technischem Hilfswerk oder dem Roten Kreuz mit seiner Rettungshundestaffel aus dem Ahrtal an etlichen Infoständen kundig. Weiterhin führte das THW an der aufgestellten alpinen Kletterwand einige Einsatzmöglichkeiten vor.

Bestaunt werden konnte neben der dreißig Meter hohen Drehleiter aus Remagen auch Brandschutzvorführungen, bei denen es beispielsweise galt, die bei einem schweren Autounfall eingeschlossenen Insassen aus einem zerstörten Fahrzeug mit der Rettungsschere herauszuschneiden, was in seiner Leichtigkeit an das Öffnen einer Fischdose erinnerte.

Zum kurzweiligen Rahmenprogramm steuerte Lucina Treters Schule für Akrobatik aus Remagen-Kripp exzellente Aufführungen bei, wobei die Mehrzahl der auftretenden Turner sich gar aus Bad Bodendorfer Kindern

*Frohe und besinnliche Weihnachten  
und ein glückliches neues Jahr  
wünschen allen Mitgliedern und  
Freunden die Sänger vom MGV  
„Eintracht“ Bad Bodendorf.*



*Übrigens. Singen macht Spaß!*

*Wir wünschen allen  
unseren Mitgliedern,  
Freunden, Gönnern  
und deren Familien  
sowie der ganzen Bevölkerung  
ein frohes Weihnachtsfest und  
ein glückliches neues Jahr.*



*Spielmannszug „Blau-Weiß“ Bad Bodendorf*



*Ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für 2010  
wünschen wir  
allen Mitbürgerinnen  
und Mitbürgern.*

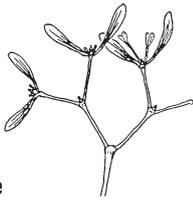
*Die Bad Bodendorfer Möhnen*

rekrutierte. Der Feuerwehrmusikzug Remagen spielte zu dezenter Unterhaltung bei Kaffee und Kuchen auf.

Fortsetzung (Histor. Umzug) folgt in der nächsten Dorfschelle.

TJP

## Misteln, Schmuck in der Vorweihnachtszeit – Würger des Apfelbaums



In den Wintermonaten, wenn die Bäume kahl sind, wird eine wundersame Pflanze sichtbar: Die Weißbeerige Mistel (*Viscum album*).

Aufgrund biologischen Verhaltens unterscheidet man drei Unterarten: Laubholzmistel, Tannenmistel und Kiefern-mistel. Auf unseren Obstbäumen breitet sich in erschreckendem Ausmaß die Laubholzmistel aus.

Die Mistel siedelt gerne in Flusstälern, wo die Luftfeuchtigkeit höher ist. In unserer Region fallen uns die Kugelbüsche besonders auf den Pappeln entlang der Ahr und auf den Apfelbäumen der Obstwiesen auf. Sonst findet man Misteln auch auf Tanne und Robinie; sehr selten wächst die Mistel auch auf Eichen. Dort geerntet spricht man ihr besondere Heilkräfte zu. Andere Baumarten wie Birnbaum, Eberesche, Kiefer, Linde und Weiden werden nur ab und zu von Misteln bewachsen.

Die Mistel ist ein immergrüner Halbschmarotzer, die den Bäumen Wasser und darin gelöste Nährstoffe entzieht, aber selbst Photosynthese betreibt. Vollschmarotzer beziehen im Vergleich zum Halbschmarotzer ihre gesammelten Nährstoffe aus der Wirtspflanze und haben ihre eigene Photosynthese eingestellt. Sie besitzen daher keine Grünfärbung mehr.

Ab September reifen die weißen Beeren. In den Beeren sind mehrere Samen, die von einem sehr klebrigen Saft umgeben sind. Der botanische Arname *Viscum* heißt soviel wie Vogelleim, da die Römer aus den klebrigen Beeren Leim herstellten. Vögel verbreiten diese Samen, indem sie entweder nur das Fruchtfleisch fressen und die klebrigen Samen an anderen Pflanzen abstreifen oder die ganzen Früchte fressen und die unverdauten Samen wieder ausscheiden. Wenn der Samen dabei direkt auf einem Ast liegen bleibt, beginnt der Samen bald zu keimen. Bei der Keimung kommt zunächst ein kleiner Stängel mit einer Haftscheibe aus dem Samen. Daraus wächst kurz nach der Keimung ein Saugfortsatz in den Ast des Wirtes hinein. Es entwickelt sich im Laufe der Zeit eine Primärwurzel, die immer weiter in das Wirtsgewebe eindringt. Aus der Primärwurzel wachsen im folgenden Jahr sogenannte Senkerwurzeln, die bis in das Leitungsgewebe des Wirtes vordringen und selbst auch wieder in der Lage sind, neue Senker sowie Wurzelsprosse auszubilden. Erst nachdem die Senkerwurzeln die Leitungsbahnen des Wirtes erreicht haben, entwickelt sich die Mistel weiter. Nach einigen Jahren ist die Mistel dann reich verzweigt, sodass die kugeligen Büsche im Winter gut zu erkennen sind.

Die Mistel bewirkt eine Störung in der Entwicklung des Baumes durch starken Verbrauch von baumeigenen Nährsäften. Dies äußert sich an der befallenen Stelle in krebsartigen Veränderungen. Apfelbäume werden bei starkem Befall erheblich im Ertrag geschädigt. Der Ast, auf dem die Mistel lebt, kann absterben.

### Herausschneiden der Misteln bei Obstbäumen muss sein!

Zu früheren Zeiten war daher jeder Baumbesitzer peinlichst darauf bedacht, jede kleinste Mistel zu beseitigen. In einem Schulbuch von 1972 findet sich noch folgender

Satz: „Nach polizeilicher Verordnung müssen Obstbäume von Misteln freigehalten werden“. Heute wachsen auf unseren Obstbäumen eine große Anzahl Misteln, da das Obst in unserer Region keine Lebensgrundlage darstellt und der Obstbaumbestand nur noch teilweise gepflegt wird.

Da die Mistel nicht geschützt ist, kann das Herausschneiden jederzeit erfolgen. Wenn das Herausschneiden dann noch zu Beginn der Weihnachtszeit erfolgt, kann man die Mistelbüsche sogar verkaufen. Für eine Verpflichtung zum Ausschnitt gibt es jedoch keine rechtliche Grundlage.

### Anwendung der Mistel in der Medizin

Das Haupteinsatzgebiet der Mistel ist der Bluthochdruck. Die Mistel findet teilweise auch in der alternativen Krebstherapie Anwendung. Auch bei geschwächtem Herzmuskel und in der Homöopathie wird ihr Wirkstoff eingesetzt. Achtung! Vor allem die Beeren der Mistel sind leicht giftig. Kinder sollten vor deren Verzehr gewarnt werden. Bei ihnen kann es schnell zu Magen- und Darmbeschwerden kommen.

### Die Mistel im Weihnachtskult

Bei den keltischen Völkern war die Mistel als heilige Pflanze verehrt und ein Symbol des Friedens. In ihrem Zeichen versöhnten sich Feinde und gaben sich den Friedenskuss. Hierher rührt auch der englische Brauch, dass zur Weihnachtszeit ein Mistelbusch über die Tür gehängt wird und jedes junge Paar sich darunter küssen darf. Deshalb werden heute noch oftmals Mistelzweige in der Weihnachtszeit über Türen aufgehängt. In manchen Gegenden Englands wurde der Mistelzweig zwölf Nächte nach Weihnachten verbrannt, damit sich der Heiratswunsch der geküssten Jungen und Mädchen auch erfüllen konnte. Dieser Brauch, wie auch der Brauch, die Mistel überhaupt als Weihnachtsdekoration zu benutzen, ist auch heute noch verbreitet. Da die Blätter lederartig sind und nur wenig Wasser verdunsten, halten sie sich auch abgeschnitten noch lange frisch.

Sowohl in der antiken als auch in der germanischen Mythologie spielt die Mistel eine große Rolle. Von ihr berichtet schon Theophrast (371–286 v. Chr.) in Griechenland und G. P. Secundus der Ältere (23–79 n. Chr.) schrieb über die Verehrung der Eichenmistel durch die Druiden, die Priester der alten Gallier und Britannier. Ebenso weiß Vergil über die Mistel zu berichten und Snorri Sturluson, ein Isländer, verfasste um 1220 die Baldersage, in der der Mistel eine entscheidende Rolle zukommt.

Misteln sind auch in allen Asterix-Comics von Goscinny und Uderzo ein Bestandteil des vom Druiden Miraculix gebrauten Zaubers. Erst die Misteln verleihen dem Trank und letztendlich den Galliern unglaubliche Kräfte zur Verteidigung des letzten, von den Römern noch nicht eingenommenen Dorfes.

Dieser Bericht soll den Leser auf den Zustand unserer Streuobstwiesen und Obstbaumkulturen aufmerksam machen. Immer mehr Apfelbäume sterben ab. Dies ist sicher nicht allein auf den Befall von Misteln zurückzuführen, doch sie trägt einen großen Teil zur Schädigung der Bäume bei. Allein durch das „Anbohren“ wird der Baum verletzt und für Pilz- und Schädlingsbefall anfällig.

Besitzer von Obstbäumen sollten daher ihre Bestände auf Mistelbefall untersuchen und befallene Äste abschneiden. Ein Abbrechen des Mistelbusches reicht nicht aus, da die Senkwurzeln tief im Ast liegen. So kann ein übermäßiges Auftreten der Mistel eingedämmt werden.

Eva Portugall

## Wir sind Ihr Spezialist für:

Solarthermie  
Photovoltaik  
Pelletheizung  
Scheitholzfeuerung  
Wärmepumpentechnik  
Brennwerttechnik



**KARSTEN SEIDEL**  
IHR HEIZUNGS- UND BÄDERBAUER

**Heizungs- und Bäderbau  
GmbH & Co. KG**

Rheinallee 47b  
53489 Sinzig

Tel 0 26 42/99 38 32  
Fax 0 26 42/99 26 30  
[www.karstenseidel.de](http://www.karstenseidel.de)

## Cantamus on Tour

„Dein ist die Zeit“ – mit diesem Thema gastiert die Gruppe „Cantamus“ aus der Grafschaft zusammen mit dem ortsansässigen Chor „tonART“ am Sonntag, 3. Januar 2010 um 18.00 Uhr in der St. Sebastianus-Kirche in Bad Bodendorf.

In der Geistlichen Abendmusik geht es dank Neuer Geistlicher Lieder (NGL) und einer begleitenden Foto-Präsentation um Themen wie: meine Lebenszeit in deinen Händen, meine Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft, die Endlichkeit meines irdischen Daseins, aber auch Zufriedenheit, Trost und Zuversicht im Innehalten.

Anliegen von Cantamus (aus dem Lateinischen: Wir singen) ist es, der Botschaft des Glaubens mit NGL einen aktuellen Rhythmus zu geben und dieses meist unbekannte Genre in seiner Vielfalt vorzustellen. Neben einer vielfältig variierten Instrumentalbegleitung mit Pop-, Rock- und Jazz-Elementen steht der meist vierstimmige Gesang im Vordergrund. Die Lieder sind zeitgemäß und lebensnah, sie wollen mit ihren Anliegen unter die Haut gehen. Fragen, wie Frieden und Gerechtigkeit, Reichtum und Armut, aber auch Ohnmacht, Gedankenlosigkeit und Ignoranz werden musikalisch, textlich und visuell thematisiert. Lieder wie: „Geh uns auf den Geist, Teufelskreise, Schlagt Feuer aus dem Wort“ rütteln uns wach, sie laden zum Nachdenken ein und fordern zu konkretem Handeln auf. Die multimediale Reise in Wort, Licht und Ton geht dabei von Klängen aus Südamerika, neuen Liedern bekannter NGL-Bands über Pop und Rock bis hin zu Traditionals.

Die bekannte NGL-Band hat sich in der hiesigen Region einen Namen gemacht etwa bei Bikermessen auf dem Nürburgring, vielfältigen Konzerten u.a. bei den Bad Neuenahrer Uferlichtern, den Marienthaler Lichterabenden und jüngst in der Pius-Kirche beim Projekt: Polio plus des Rotary-Clubs. Die stets gut besuchten Kirchenräume bestätigen das Interesse an neuen Formen christlichen Lebens.

Die Band besteht aus den Mitgliedern: Alice Großgarten (Leadsängerin), Gerd Jung (Gitarre, Trompete, Gesang), Horst-Peter Kujath (Keyboard, Gesang), Frank Luxem (Flöten, Saxophon, Gesang), Johannes Schüller (Bass, Orgel, Gesang) und Frank Uhland (Schlagzeug, Perkussion).

Der Eintritt zu diesem Benefizkonzert ist frei, es wird jedoch um eine Spende zugunsten der Kinderdialyse, IG Künstliche Niere, gebeten.

## CD vom Benefizkonzert für Orgel

Noch vor Weihnachten wird ein Mitschnitt des Benefizkonzerts vom 8. November 2009 für die Reinigung der Orgel in St. Sebastianus fertig gestellt und gegen eine Spende angeboten werden. Mit den Spenden für die CD und aus dem Konzert ist damit ein Grundstock für die Finanzierung der Orgelreinigung gelegt, die sich auf ca. 23000 Euro belaufen wird. Das aktuelle Spendenbarometer zeigte Anfang Dezember 3964 Euro an. Erhältlich ist die CD nach den Gottesdiensten oder bei Familie Portugall.

**Monte Christo mobile**

**Rondic**

**Unsere Leistungen im Überblick:**

Reparatur aller Marken	Klimaanlagen-Service
Fahrzeugaufbereitung Innen & Außen	Karosserie- & Lackierarbeiten
HU/AU täglich im Haus TÜV Rheinland	Inspektionsservice nach
Achsvermessung	Herstellervorgaben
Reparatur & Austausch von Autoscheiben	Reifenservice
Fehlerdiagnose (Fehlerspeicherauslesen)	Gebrauchtwagenhandel

KFZ-Meister-Fachbetrieb  
Moselstraße 71  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf

Telefon (0 26 42) 99 99 99  
Telefax (0 26 42) 99 99 98  
E-Mail: [info@montechristo-mobile.de](mailto:info@montechristo-mobile.de)

[www.montechristomobile.de](http://www.montechristomobile.de)

### Impressum:

**Herausgeber:** Heimat- und Bürgerverein Bad Bodendorf e.V., Saarstraße 1, 53489 Bad Bodendorf, Telefon 0 26 42/99 14 14, Telefax 0 26 42/99 14 97

**Redaktion:** verantwortlich: Bernhard Knorr (BK), [bernhard.knorr@bad-bodendorf.de](mailto:bernhard.knorr@bad-bodendorf.de)

**Mitarbeit:** Cora Blechen (CB), Renate Nagel (RN), Daniela Pörzgen (DP) und Thomas Portugall (TJP)

**Anzeigen:** Wolfgang Seidenfuß, [info@ibsei.net](mailto:info@ibsei.net) Es gilt die Anzeigenpreisliste 1/2009

**Satz:** Dieter Dessauer, Tel. 0 26 42/40 31 99, [dieter.dessauer@bad-bodendorf.de](mailto:dieter.dessauer@bad-bodendorf.de)

**Druck und Herstellung:** OPTI-PRINT, Tel. 0 26 42/98 10 51

**Erscheinungsweise:** vierteljährlich

**Auflage:** 1900

**Abgabe und Zustellung:** kostenlos an alle Haushalte in Bad Bodendorf

**Bankverbindungen:**

Volksbank RheinAhrEifel eG, Zweigstelle Bad Bodendorf

Konto-Nr. 1 414 30100, BLZ 577 61591

Kreissparkasse Ahrweiler, Zweigstelle Bad Bodendorf

Konto-Nr. 562 272, BLZ 577 513 10

**Redaktionschluss der  
Dorfschelle 1/2010  
ist am 1.3.2010.**

Dessauer-Druck · 53489 Sinzig-Bad Bodendorf

**PRIM**  
**WERBUNG**  
Tradition  
verbunden mit modernster Satztechnik

Telefon 02642 / 40 31 99 · Mail dieter.dessauer@bad-bodendorf.de



**Schreinerei  
Steinborn**  
Meisterbetrieb

Innentüren, Fenster und Haustüren – Reparaturservice  
Möbel und Einbauschränke – Innenausbau – Holzfußböden

An der Glasfabrik · 53498 Bad Breisig  
Telefon 02642 / 43644 · Fax 02642 / 99 19 46

## Rechtsanwalt Oliver Kleine

Hauptstraße 88  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Tel. 02642/994184  
Fax 02232/5682229  
E-Mail: info@ra-kleine.de

Getränke  **Oase** Tirréé

ABHOLMARKT · HEIMSERVICE

Tel. 02642 - 99 26 03

Am Rotweinwanderweg · Heerweg 18  
**Servicevorteile:**

- Jederzeit vor Ort
- Schnell und einfach erreichbar
- Lieferservice (0,50 €/Kasten)
- Gekühlte und spezielle Getränke auf Bestellung
- Mo.–Sa. 8.00 – 21.45 Uhr
- Veranstaltungsservice

## Der Makler Ihres Vertrauens

Inh. Markus Wahl  
Wilhelmstr. 19a  
53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler

Tel. 02641 / 900 573  
www.immo-aw.de



**City-  
Immobilien**  
& Projektentwicklung

## Veranstaltungskalender

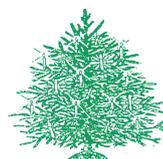
19. Dez. **Musikalische Adventsfeier**  
an der Kirche, 17.00 Uhr Vorabendmesse, anschließend (ca. 18.15 Uhr) Ortsvereine laden ein. Vorträge vom MGV. „Eintracht“, dem Spielmannszug „Blau-Weiß“, Glühwein, Siedewurst etc.
31. Dez. 11.00 Uhr **Jugendwanderung** ab Jugendhaus zum Forsthaus Erlenbusch – dort gibt es eine Überraschung
3. Januar 18.00 Uhr **Benefiz-Konzert** mit der Band „Cantamus“ und der Singgruppe tonART in der St. Sebastianus Pfarrkirche  
Siehe Artikel Seite 13
12. Januar 20.00 Uhr **Öffentliche Ortsbeiratsitzung** in der Winzergaststätte
16. Januar 11.00 Uhr **Bürgerwanderung mit dem Ortsbeirat** und dem Ortsvorsteher Alexander Albrecht zum gegenseitigen Ideen- und Informationsaustausch ab Bahnhof Bad Bodendorf.  
Die Wanderung finden sessional zu den vier Jahreszeiten statt
23. Januar 9.00 Uhr **Kapitel der Bruderschaft St. Sebastianus**, Messe, anschließend Kapitel in der Winzergaststätte
30. Januar **7. Kinderkarneval in Bad Bodendorf**  
14.11 Uhr Saal Winzergaststätte. Eintr. 2.- Viel Spaß, Tanz und Spiele, durch das Programm führt Frank Effelsberg
31. Januar 10.00 Uhr **Verabschiedung von Vikar Lauer**, St. Sebastianus
31. Januar 14.11 Uhr **Traditions-Gemeinschaftssitzung** Spielmannszug „Blau-Weiß“, Interessengemeinschaft Niere und Freundeskreis St. Sebastianus, in der Winzergaststätte (Besonders unsere Senioren sind herzlich eingeladen)
6. Februar 19.11 Uhr **Bad Bodendorfer Originale in der Bütt**, die beliebte Karnevalsitzung des Spielmannszuges „Blau-Weiß“ im Saal der Winzergaststätte
11. Feb. Weiberfastnacht, 14.11 Uhr **Möhnen-Umzug** durch das Dorf anssl. Kaffeeklatsch der Möhnen-Gesellschaft in der Winzergaststätte

**Henneke**  
...mit uns fahren Sie gut!



**Norbert Henneke – Fahrschule und Busbetrieb**  
Moselstr. 39 · 53489 Sinzig · Tel. 02642/4 17 13  
www.fahrschule-henneke.de · fahrschule-henneke@web.de

*Wir danken Ihnen für das uns  
entgegengebrachte Vertrauen  
und wünschen Ihnen  
ein schönes Weihnachtsfest  
und ein erlebnisreiches Jahr 2010.*







**Ahrtal-Cafe**

Genießen Sie in gepflegter und gemütlicher Atmosphäre unser reichhaltiges Warenangebot...

*Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr wünscht Ihnen das Team vom Ahrtal-Cafe.*

**Lucia Felber**



**Bäckerei · Konditorei · Café Lucia Felber**  
Hauptstr. 92-96 · 53489 Bad Bodendorf · Tel. 02642/42608



**SCHMITZ** service point

**Schmitz**

ELEKTROINSTALLATIONEN  
SOLARSTROM-ANLAGEN  
TV-VIDEO-TELEKOM-SAT  
HAUSGERÄTE-HAUSTECHNIK  
KUNDENDIENST

Elektro Peter Schmitz GmbH  
Bahnhofstraße 6  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
www.servicepoint-schmitz.de ☎ 02642-42627



**Ihr Kaufmann**  
Lieferservice · BIO-Produkte  
Abholservice · Cafeteria

**Gisela Becker & Irmgard Mehren**

Hauptstraße 88 · 53489 Sinzig-Bad Bodendorf  
Telefon 02642/43369 · Fax 02642/994933  
info@ik-badbodendorf.de · www.ik-badbodendorf.de

**ik feiert 5 Jahre**

**Neuer Service**  
Samstagsmorgen  
Brötchenauslieferung

*Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2010 wünscht Ihr IK-Team*

Unser gesellschaftliches Engagement:  
Gut für das Gemeinwohl.  
Gut für die hiesige Region.





www.ksk-ahrweiler.de

**Kreissparkasse Ahrweiler**

**Lothar Schmitz**

Malerfachbetrieb

Malerarbeiten aller Art  
Raumgestaltung  
Tapezierarbeiten  
Bodenbeläge  
Fertigparkett / Laminat  
Fassadenanstriche

Lothar Schmitz  
Hauptstraße 138  
53489 Sinzig-Bad Bodendorf

Telefon: 0 26 42 / 57 27  
Mobil: 01 74 / 72 65 133

eMail: MalerLotharSchmitz@web.de